

(1) Number of pages 12
(2) Date of repair 20.4.87
(3) Initials of the Referencer bus ✓

TAMIL NADU ARCHIVES

GOVERNMENT OF TAMIL NADU

Genl DEPARTMENT

G.O. No.
B.P. No.

1603.

Press.
Mis.

Dated

31. 8. 1881. *197*

7/8

Not to be folded or roughly handled

6

1603
1

GOVERNMENT OF MADRAS.
FINANCIAL DEPARTMENT.

31st August 1881, No. 1603.

Budget Estimates.

Read the following paper :—

From the Tamil Translator to Government, dated 18th August 1881, No. 28.

ORDER THEREON, 31st August 1881, No. 1603.

The Budget Estimate of Charges of the Tamil Translator to Government for 1882-83 amounts to Rs. 6,110, or slightly in excess of the grant for the current year. The difference—Rs. 10—represents a provision against unforeseen charges under "Office contingencies." The actuals under this head were in 1879-80 and 1880-81 Rs. 29-14-0 and Rs. 39-14-0, respectively. The three other items are for fixed salaries. The estimate is passed for Rs. 6,110.

2. The Translator has omitted to furnish details of the contingent charges. He will do so now without delay.

(True Extract.)

R. DAVIDSON,
Chief Secretary.

To the Tamil Translator to Government.
" Accountant-General.

Exd. J. Wright.

Govt. of [1881] Madras.
FINANCIAL.

To
THE TAMIL TRANSLATOR
TO GOVERNMENT,
&c., &c., &c.

Dated August, 31st.

Issued

Recd.

Encl.

G.O., 31st August 1881, No. 1603.

AUGUST.

Budget Estimate of the Tamil Translator to
Government for 1882-83, reviewed.

No. 28.

Tamil Translator Office.

18th August 1881.

CURRENT NO. 2

1603
2

From

N. D. Farmer Esquire,

Ag. Tamil Translator to Government,

To The Chief Secretary to Government,
Cotacamund.

Sir,

I have the honor to forward herewith
the Budget Estimate of the Tamil Translator
Office for 1882-83.

I have the honor to be,

Sir,

Your most obedient Servant,

W. A. Zeeva

Ag. Tamil Translation to Government.

18-8

Original.

160³/₂ 27

Estimate Civil Service for the year ending
31st March 1883.

Numbers

Actuals. Estimates.

1880/81.
1881/82.
1882/83.

Administration

and Public Depart-
ment.

1880-81. 1881-82. 1882-83.

See explanation for the varia-
tion between the Estimates
of 1881-82 and 1882-83.

Samil Translator's
Office.

1. 1. 1. Samil Translator—3600 " " 3600 " " 3600 " "

1. 1. 1. Samil Interpreter—1860 " " 1860 " " 1860 " "

2. 2. 2. Writers—600 " " 600 " " 600 " "

Office Contingencies 39 14 " 40 " " 50 " "

Total... 6099 14 " 6100 " " 6110 " "

* Rs. 10 have
been added in
the Estimate
for 1882-83 to
afford a
sufficient
margin to
meet any
unforeseen
charge.

Samil Translator's Office, }
18th August 1881. }

W. L. Pereira

Ag. Samil Translator to Government.

18-8

Mail
Public (1881) Department:
(Budget & Sub)

R.D.

From 12 AUG 81

The Ag. Tamil Translator
to Government,

To
The Chief Secretary
to Government.
CURRENT NO. 232
No 28.

Dated 18th August 1881.
Received. 21

NR

Subject.

Forwarding the Budget Estimate
of the Tamil Translator's Office for
1882-83.

Financial Department.

1603/5

PROCEEDINGS of the MADRAS GOVERNMENT.

Read the following letter

from the Tamil Translator
to Government of 18th
August 1881, No. 28.

Order thereon, 31st Aug. 1881.
No. 1603.

The budget
estimate of charges
of the Tamil Translator
to Government for 1882-83
amounts to Rs 6110, or
slightly in excess of the
grant for the current
year. The difference -
Rs 10 - being
a provision against
foreseen charges under
"office contingencies".
The actuals under this
head

Actuals Rs	
1878-79	5981
1879-80	6088
1880-81	6099
Estimates	
1881-82	6100
1882-83	6110

The actuals in
1881-82 are to
Rs 6098-14

head, were in 1879-80
 & 1880-81 Rs 29-14 &
 Rs 39-14, respectively.
 The three other items
 are for fixed salaries.
 The estimate is passed
 for Rs 6110.

2. The Translator
 has omitted to furnish
 details of the contingent
 charges. He will do
 so now without delay.

W. S. S.

Gobt. of {188 } Madras.

To

Dated

188 , No.

Recd.

Nos.

1603
 6

Recd 2/9

To The Tamil Translator }
 to Govt }
 Accountant General }
 35

24/8/81

Gobt. of 1881 Madras.

Fine

DISPOSED OF

31 AUG 81

BY G.O. No. 1603

(6)

G.O.	188	No.
Nos.		

Budget Estimate of the
Tamil Translator to Govt
for 1882/83, reviewed.